

**Procès-verbal des votes**  
du Conseil communal de Sanem  
de la séance publique  
du vendredi, 22 septembre 2023

|                                         |                   |
|-----------------------------------------|-------------------|
| date de l'annonce publique:             | 15 septembre 2023 |
| date de la convocation des conseillers: | 15 septembre 2023 |
| début:                                  | 08h15             |
| fin:                                    | 11h50             |

**Présents:**

Mme Asselborn-Bintz Simone, présidente,  
M. Anen Gaston, M. Bronzetti Denis, Mme Cecchetti Myriam, M. Dahm Yves, M. Da Silva Bruno, M. Faber Serge, M. Gierenz Steve, M. Haas Marc, M. Kripler Max, Mme Logelin Anne, M. Lorang Mike, Mme Morgenthaler Nathalie, Mme Romeo Franca, Mme Schammo Mara, Mme Speck-Braun Patricia  
Mme Manon Greven, secrétaire communale

Absent•s excusé•s : M. Goelhausen Marco

Premier votant : M. Anen Gaston

M. Goelhausen Marco délègue son droit de vote à Mme Asselborn-Bintz Simone pour les points 1 à 20.  
Mme Cecchetti Myriam n'a pas pris part au vote des points 18 et 19.  
Mme Romeo Franca n'a pas pris part au vote du point 20b.  
M. Kripler Max n'a pas pris part au vote du point 20b.

**Ordre du jour :**

Assermentation d'une fonctionnaire de la Commune de Sanem

Le Collège des bourgmestre et échevins demande au Conseil communal de bien vouloir ajouter un point à l'ordre du jour :

20.a. Conversion d'un poste d'employé•e communal•e du groupe d'indemnité C1, sous-groupe administratif en un poste d'employé•e communal•e du groupe d'indemnité B1, sous-groupe administratif

**Vote unanime**

20b. Motion « déi gréng » - Soutien des jeunes lors de la pénurie générale de logements

**Vote unanime**

20c. Motion « déi gréng » - Vitesse 30km/h

**Vote unanime**

I. Correspondance et informations

- *Couloir multimodal et tram rapide entre la Cloche d'Or et Belvaux*

## Projets

2. Aménagement d'un nouveau terrain synthétique de football à Ehlerange.  
Devis estimatif détaillé : 1.255.000,- € (article budgétaire : 4/821/221200/23026)

Vote unanime

3. Acquisition de matelas Alternating pour les besoins du CIPA.  
Devis estimatif détaillé : 3.543,20 € (article budgétaire : 4/734/222100/99001)

Vote unanime

## Transactions immobilières

4. *Compromis* :
- a. Approbation d'un compromis de cession à titre gratuit concernant une parcelle de terrain sise à Ehlerange

Vote unanime

- b. Approbation d'un compromis de cession à titre gratuit concernant une parcelle de terrain sis à Soleuvre

Vote unanime

5. Approbation du devis de Concept & Partners daté du 28 février 2023 relatif à la réalisation d'un projet de brasserie dans les locaux faisant partie du « PAP Belval Nord 04/04 » à Belvaux

Vote unanime

## Finances communales

6. Adaptation des prix d'entrée aux concerts et spectacles organisés par l'Artikuss

Vote unanime

7. Adaptation de 2,5% du prix de pension du C.I.P.A. « Résidence op der Waassertrap » à Belvaux

| Vote(s) positif(s): 15                                                                                                                                                                                                                                        | Vote(s) négatif(s): 1 | Abstention(s) : 1 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------------|
| Anen Gaston, Asselborn-Bintz Simone<br>Bronzetti Denis, Dahm Yves, Faber<br>Serge, Gierenz Steve, Goelhausen<br>Marco, Haas Marc, Kripler Max,<br>Logelin Anne, Lorang Mike,<br>Morgenthaler Nathalie, Romeo<br>Franca, Schammo Mara, Speck-Braun<br>Patricia | Cecchetti Myriam      | Da Silva Bruno    |

8. Acquisition d'un nouveau central téléphonique interne du personnel du CIPA. Création d'un nouvel article budgétaire : 4/734/222100/23052

Vote unanime

9. Rénovation de la maison 15, rue Léon Kauffman à Soleuvre. Création d'un nouvel article budgétaire : 4/260/221312/23051

Vote unanime

10. Approbation d'un 3e avenant à la Convention concernant le projet de construction d'un complexe scolaire incluant une crèche pour l'accueil de jeunes enfants et une maison relais pour l'accueil des enfants scolarisés du cycles I et 2-4 sis au Kannercampus Belval

Vote unanime

11. Approbation de décomptes de projets

Vote unanime

12. Approbation de divers subsides

Vote unanime

## Circulation

13. Approbation de règlements d'urgence pris par le Collège des bourgmestre et échevin•e•s

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux préparatoires de l'aménagement d'une voie pour cyclistes, entre la rue Jules Ferry à Belvaux et la Porte de France à Esch/Alzette, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 8 septembre 2023 (U071) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux de raccordement au réseau de CREOS du lotissement Op der Wisschen à Sanem, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 8 septembre 2023 (U079) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux d'aménagement d'une nouvelle aubette dans la rue d'Esch à Soleuvre, arrêt cité 2000, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 8 septembre 2023 (U080) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux de réaménagement des réseaux de Sudgaz, Creos, et aménagement de trottoir dans la rue de Differdange a Soleuvre, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 8 septembre 2023 (U081) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux dépose d'une conduite de gaz, du réseau de la Poste et Eltrona dans la rue d'Oberkorn à Belvaux, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 8 septembre 2023 (U083) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux de réaménagement du trottoir dans la rue Scheierhaff, côté cité, entre la rue de Differdange et la rue Kallekerbësch, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 11 septembre 2023 (U085) ;

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux de raccordement aux réseaux de la rue Dicks-Lentz (rue sans impasse) à la rue de France à Belvaux, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 18 septembre 2023 (U086);

Vu le règlement temporaire d'URGENCE de la circulation à l'occasion des travaux de de raccordement aux réseaux de la maison n°37 rue Basse à Soleuvre, approuvé par le Collège des bourgmestre et échevins dans sa séance du 18 septembre 2023 (U084) ;

Vote unanime

## Divers

14. Nomination des membres au sein des commissions consultatives

- a. Commission consultative des affaires scolaires

|   | Nom      | Prénom | Statut    | Fonction | OUI | NON |
|---|----------|--------|-----------|----------|-----|-----|
| 1 | GIERENZ  | Steve  | Président | LSAP     | 16  |     |
| 2 | GREINER  | Hannah | Effectif  | LSAP     | 16  |     |
| 3 | MICHAELY | Danni  | Effectif  | LSAP     | 16  |     |

|    |                    |                 |            |                        |    |   |
|----|--------------------|-----------------|------------|------------------------|----|---|
| 4  | RINALDIS           | Sandro          | Effectif   | LSAP                   | 16 |   |
| 5  | RIOS               | Flavio          | Effectif   | LSAP                   | 16 |   |
| 6  | DAHAN-NONORGUES    | Livia           | Suppléant  | LSAP                   | 16 |   |
| 7  | DIELS              | Nadja           | Effectif   | CSV                    | 16 |   |
| 8  | REUTER             | Sandrine        | Effectif   | CSV                    | 16 |   |
| 9  | ZIMMER             | Laurent         | Effectif   | CSV                    | 16 |   |
| 10 | KRÖGER             | Philippe        | Suppléant  | CSV                    | 16 |   |
| 11 | WINTERSDORF        | Yann            | Effectif   | déi gréng              | 16 |   |
| 12 | WOLFF              | Tamara          | Suppléant  | déi gréng              | 16 |   |
| 13 | PEREIRA DE AZEVEDO | Maria de Lurdes | Effectif   | déi Lénk               | 16 |   |
| 14 | KRIER              | Carmen          | Suppléant  | déi Lénk               | 16 |   |
| 15 | FERREIRA DA COSTA  | Andreia         | Effectif   | Piraten                | 16 |   |
| 16 | NETO               | Cindy           | Suppléant  | Piraten                | 16 |   |
| 17 | FERREIRA           | Bruno           | Effectif   | ADR                    | 16 |   |
| 18 | BERNARDY           | Raymond         | Suppléant  | ADR                    | 16 |   |
| 19 | SANTOS DIAS        | Analia          | Effectif   | DP                     | 16 |   |
| 20 | BIAGIONI           | Gabriella       | Suppléant  | DP                     | 16 |   |
| 21 | REUTER             | Steve           | Secrétaire | membre interne         | 16 |   |
| 22 | OLMO               | Serge           | Membre     | SEA                    | 16 |   |
| 23 | BELCHE             | Marcel          | Membre     | SEA                    | 16 |   |
| 24 | KLOOS              | Philippe        | Membre     | Direction Région Sanem | 16 |   |
| 25 | AFONSO             | Cindy           | Membre     | RASE                   | 16 |   |
| 26 | MAUSEN             | Jessica         | Membre     | Sportsprojet           | 16 |   |
| 27 | MICHELY            | Max             | Membre     | Aquakuss               | 16 |   |
| 28 | WINTERSDORF        | Joël            | Effectif   | Comité de cogestion    | 16 |   |
| 29 | THIL               | Annick          | Effectif   | Comité de cogestion    | 16 |   |
| 30 | HARY               | Marco           | Suppléant  | Comité de cogestion    | 16 |   |
| 31 | DUHR               | François        | Effectif   | Conseil des parents    | 16 |   |
| 32 | REYTER-KRISCHLER   | Mireille        | Effectif   | Conseil des parents    | 15 | 1 |
| 33 | ERPELDING          | Fabienne        | Suppléant  | Conseil des parents    | 16 |   |

|   | Sont nommé.e.s : |        |           |          |  |
|---|------------------|--------|-----------|----------|--|
|   | Nom              | Prénom | Statut    | Fonction |  |
| 1 | GIERENZ          | Steve  | Président | LSAP     |  |
| 2 | GREINER          | Hannah | Effectif  | LSAP     |  |
| 3 | MICHAELY         | Danni  | Effectif  | LSAP     |  |
| 4 | RINALDIS         | Sandro | Effectif  | LSAP     |  |
| 5 | RIOS             | Flavio | Effectif  | LSAP     |  |
| 6 | DAHAN-NONORGUES  | Livia  | Suppléant | LSAP     |  |

|    |                    |                 |            |                        |
|----|--------------------|-----------------|------------|------------------------|
| 7  | DIELS              | Nadja           | Effectif   | CSV                    |
| 8  | REUTER             | Sandrine        | Effectif   | CSV                    |
| 9  | ZIMMER             | Laurent         | Effectif   | CSV                    |
| 10 | KRÖGER             | Philippe        | Suppléant  | CSV                    |
| 11 | WINTERSDORF        | Yann            | Effectif   | déi gréng              |
| 12 | WOLFF              | Tamara          | Suppléant  | déi gréng              |
| 13 | PEREIRA DE AZEVEDO | Maria de Lurdes | Effectif   | déi Lénk               |
| 14 | KRIER              | Carmen          | Suppléant  | déi Lénk               |
| 15 | FERREIRA DA COSTA  | Andreia         | Effectif   | Piraten                |
| 16 | NETO               | Cindy           | Suppléant  | Piraten                |
| 17 | FERREIRA           | Bruno           | Effectif   | ADR                    |
| 18 | BERNARDY           | Raymond         | Suppléant  | ADR                    |
| 19 | SANTOS DIAS        | Analia          | Effectif   | DP                     |
| 20 | BIAGIONI           | Gabriella       | Suppléant  | DP                     |
| 21 | REUTER             | Steve           | Secrétaire | membre interne         |
| 22 | OLMO               | Serge           | Membre     | SEA                    |
| 23 | BELCHE             | Marcel          | Membre     | SEA                    |
| 24 | KLOOS              | Philippe        | Membre     | Direction Région Sanem |
| 25 | AFONSO             | Cindy           | Membre     | RASE                   |
| 26 | MAUSEN             | Jessica         | Membre     | Sportsprojet           |
| 27 | MICHELY            | Max             | Membre     | Aquakuss               |
| 28 | WINTERSDORF        | Joël            | Effectif   | Comité de cogestion    |
| 29 | THIL               | Annick          | Effectif   | Comité de cogestion    |
| 30 | HARY               | Marco           | Suppléant  | Comité de cogestion    |
| 31 | DUHR               | François        | Effectif   | Conseil des parents    |
| 32 | REYTER-KRISCHLER   | Mireille        | Effectif   | Conseil des parents    |
| 33 | ERPELDING          | Fabienne        | Suppléant  | Conseil des parents    |

b. Commission consultative des bâtisses

|   | Nom              | Prénom     | Statut           | Fonction | OUI | NON |
|---|------------------|------------|------------------|----------|-----|-----|
| 1 | KRIPLER          | Max        | <b>Président</b> | LSAP     | 16  |     |
| 2 | DEISTER          | Ant        | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 3 | KASS             | John       | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 4 | LUCIUS           | Christophe | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 5 | RIOS             | Flavio     | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 6 | NAGY             | Roland     | Suppléant        | LSAP     | 16  |     |
| 7 | DELMARKO-GREISCH | Sylvie     | Effectif         | CSV      | 16  |     |
| 8 | POMANTE          | Paul       | Effectif         | CSV      | 16  |     |
| 9 | WENZEL           | Mike       | Effectif         | CSV      | 16  |     |

|    |                    |           |            |                |    |    |
|----|--------------------|-----------|------------|----------------|----|----|
| 10 | ANEN               | Aurélie   | Suppléant  | CSV            | 16 |    |
| 11 | SPELLINI           | Serge     | Effectif   | déi gréng      | 16 |    |
| 12 | FABER              | Serge     | Suppléant  | déi gréng      | 16 |    |
| 13 | PEREIRA FIGUEIREDO | Dany Luis | Effectif   | déi Lénk       | 16 |    |
| 14 | UBRANY             | Serge     | Suppléant  | déi Lénk       | 16 |    |
| 15 | KELSEN             | John      | Effectif   | Piraten        | 16 |    |
| 16 | DA SILVA           | Bruno     | Suppléant  | Piraten        | 16 |    |
| 17 | FASSBINDER         | Christian | Effectif   | ADR            | 4  | 12 |
| 18 | FERREIRA           | Bruno     | Suppléant  | ADR            | 16 |    |
| 19 | SCHMARTZ           | Gilbert   | Effectif   | DP             | 16 |    |
| 20 | SPECK-BRAUN        | Patricia  | Suppléant  | DP             | 16 |    |
| 21 | KIHN               | Pierre    | Effectif   | Résident       | 16 |    |
| 22 | GASPAR             | Elvira    | Secrétaire | membre interne | 16 |    |
| 23 | DORDING            | Nadine    | Expert     | membre interne | 16 |    |

|    | Sont nommé.e.s :   |            |           |           |
|----|--------------------|------------|-----------|-----------|
|    | Nom                | Prénom     | Statut    | Fonction  |
| 1  | KRIPLER            | Max        | Président | LSAP      |
| 2  | DEISTER            | Ant        | Effectif  | LSAP      |
| 3  | KASS               | John       | Effectif  | LSAP      |
| 4  | LUCIUS             | Christophe | Effectif  | LSAP      |
| 5  | RIOS               | Flavio     | Effectif  | LSAP      |
| 6  | NAGY               | Roland     | Suppléant | LSAP      |
| 7  | DELMARKO-GREISCH   | Sylvie     | Effectif  | CSV       |
| 8  | POMANTE            | Paul       | Effectif  | CSV       |
| 9  | WENZEL             | Mike       | Effectif  | CSV       |
| 10 | ANEN               | Aurélie    | Suppléant | CSV       |
| 11 | SPELLINI           | Serge      | Effectif  | déi gréng |
| 12 | FABER              | Serge      | Suppléant | déi gréng |
| 13 | PEREIRA FIGUEIREDO | Dany Luis  | Effectif  | déi Lénk  |
| 14 | UBRANY             | Serge      | Suppléant | déi Lénk  |
| 15 | KELSEN             | John       | Effectif  | Piraten   |
| 16 | DA SILVA           | Bruno      | Suppléant | Piraten   |
| 17 | Poste vacant       |            | Effectif  | ADR       |
| 18 | FERREIRA           | Bruno      | Suppléant | ADR       |
| 19 | SCHMARTZ           | Gilbert    | Effectif  | DP        |
| 20 | SPECK-BRAUN        | Patricia   | Suppléant | DP        |
| 21 | KIHN               | Pierre     | Effectif  | Résident  |

|           |                |               |                   |                       |
|-----------|----------------|---------------|-------------------|-----------------------|
| <b>22</b> | <b>GASPAR</b>  | <b>Elvira</b> | <b>Secrétaire</b> | <b>membre interne</b> |
| <b>23</b> | <b>DORDING</b> | <b>Nadine</b> | <b>Expert</b>     | <b>membre interne</b> |

c. Commission consultative de la culture

|    | <b>Nom</b>                | <b>Prénom</b> | <b>Statut</b>    | <b>Fonction</b>  | <b>OUI</b> | <b>NON</b> |
|----|---------------------------|---------------|------------------|------------------|------------|------------|
| 1  | DAHM                      | Yves          | <b>Président</b> | LSAP             | 16         |            |
| 2  | KLESTADT                  | Carmie        | Effectif         | LSAP             | 16         |            |
| 3  | GILBERTZ                  | Dany          | Effectif         | LSAP             | 16         |            |
| 4  | THEIS                     | Jerry         | Effectif         | LSAP             | 16         |            |
| 5  | ZAOUCH                    | Yassine       | Effectif         | LSAP             | 16         |            |
| 6  | REUTER                    | Alex          | Suppléant        | LSAP             | 16         |            |
| 7  | FEJEAN-SALVESTRIN         | Alix          | Effectif         | CSV              | 16         |            |
| 8  | ROMEO                     | Franca        | Effectif         | CSV              | 16         |            |
| 9  | CANDEIAS-WOZNIAK          | Sonia         | Effectif         | CSV              | 16         |            |
| 10 | DIELS                     | Nadja         | Suppléant        | CSV              | 16         |            |
| 11 | RAMMELLA                  | Dave          | Effectif         | déi gréng        | 16         |            |
| 12 | ERPELDING                 | Fabienne      | Suppléant        | déi gréng        | 16         |            |
| 13 | HOLZINGER                 | Irina         | Effectif         | déi Lénk         | 16         |            |
| 14 | SEYLER                    | Olivier       | Suppléant        | déi Lénk         | 16         |            |
| 15 | BRAUSCH                   | Jean Luc      | Effectif         | Piraten          | 16         |            |
| 16 | KELSEN                    | John          | Suppléant        | Piraten          | 16         |            |
| 17 | FASSBINDER                | Christian     | Effectif         | ADR              | 15         | 1          |
| 18 | REYTER                    | Luc           | Suppléant        | ADR              | 15         | 1          |
| 19 | LEBOULANGER               | Sophie        | Effectif         | DP               | 16         |            |
| 20 | MORBACH                   | Marianne      | Suppléant        | DP               | 16         |            |
| 21 | PEREIRA MONTEIRO FERREIRA | Celso         | Effectif         | Résident         | 16         |            |
| 22 | EGERT                     | Susanne       | Secrétaire       | membre interne   | 16         |            |
| 23 | KUNNERT                   | Paul          | Effectif         | Entente Belvaux  | 16         |            |
| 24 | MOCKEL                    | Marie-Paule   | Suppléant        | Entente Belvaux  | 16         |            |
| 25 | SCHILLING                 | Lucien        | Effectif         | Entente Soleuvre | 16         |            |
| 26 | JUNGELS                   | Laura         | Suppléant        | Entente Soleuvre | 16         |            |

|          | <b>Sont nommé.e.s :</b> |               |                  |                 |
|----------|-------------------------|---------------|------------------|-----------------|
|          | <b>Nom</b>              | <b>Prénom</b> | <b>Statut</b>    | <b>Fonction</b> |
| <b>1</b> | <b>DAHM</b>             | <b>Yves</b>   | <b>Président</b> | <b>LSAP</b>     |
| <b>2</b> | <b>KLESTADT</b>         | <b>Carmie</b> | <b>Effectif</b>  | <b>LSAP</b>     |
| <b>3</b> | <b>GILBERTZ</b>         | <b>Dany</b>   | <b>Effectif</b>  | <b>LSAP</b>     |
| <b>4</b> | <b>THEIS</b>            | <b>Jerry</b>  | <b>Effectif</b>  | <b>LSAP</b>     |

|    |                           |             |            |                  |
|----|---------------------------|-------------|------------|------------------|
| 5  | ZAOUCH                    | Yassine     | Effectif   | LSAP             |
| 6  | REUTER                    | Alex        | Suppléant  | LSAP             |
| 7  | FEJEAN-SALVESTRIN         | Alix        | Effectif   | CSV              |
| 8  | ROMEO                     | Franca      | Effectif   | CSV              |
| 9  | CANDEIAS-WOZNIAK          | Sonia       | Effectif   | CSV              |
| 10 | DIELS                     | Nadja       | Suppléant  | CSV              |
| 11 | RAMMELLA                  | Dave        | Effectif   | déi gréng        |
| 12 | ERPELDING                 | Fabienne    | Suppléant  | déi gréng        |
| 13 | HOLZINGER                 | Irina       | Effectif   | déi Lénk         |
| 14 | SEYLER                    | Olivier     | Suppléant  | déi Lénk         |
| 15 | BRAUSCH                   | Jean Luc    | Effectif   | Piraten          |
| 16 | KELSEN                    | John        | Suppléant  | Piraten          |
| 17 | FASSBINDER                | Christian   | Effectif   | ADR              |
| 18 | REYTER                    | Luc         | Suppléant  | ADR              |
| 19 | LEBOULANGER               | Sophie      | Effectif   | DP               |
| 20 | MORBACH                   | Marianne    | Suppléant  | DP               |
| 21 | PEREIRA MONTEIRO FERREIRA | Celso       | Effectif   | Résident         |
| 22 | EGERT                     | Susanne     | Secrétaire | membre interne   |
| 23 | KUNNERT                   | Paul        | Effectif   | Entente Belvaux  |
| 24 | MOCKEL                    | Marie-Paule | Suppléant  | Entente Belvaux  |
| 25 | SCHILLING                 | Lucien      | Effectif   | Entente Soleuvre |
| 26 | JUNGELS                   | Laura       | Suppléant  | Entente Soleuvre |

d. Commission consultative de l'égalité des chances et de la diversité

|    | Nom             | Prénom      | Statut           | Fonction  | OUI | NON |
|----|-----------------|-------------|------------------|-----------|-----|-----|
| 1  | DAHAN-NONORGUES | Livia       | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 2  | KINN            | Benjamin    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 3  | KLESTADT        | Carmie      | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 4  | MATHIEU         | Anna        | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 5  | MOLITOR         | Catherine   | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 6  | SCUTO-FRANCK    | Vali        | Suppléant        | LSAP      | 16  |     |
| 7  | MAJERUS         | Jean-Claude | <b>Président</b> | CSV       | 16  |     |
| 8  | LIPPERT-GIRA    | Michèle     | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 9  | REUTER-BAULER   | Carine      | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 10 | REUTER          | Sandrine    | Suppléant        | CSV       | 16  |     |
| 11 | HORNICK         | Michèle     | Effectif         | déi gréng | 16  |     |
| 12 | THEIS           | Christiane  | Suppléant        | déi gréng | 16  |     |
| 13 | PHILIPPS        | Sandra      | Effectif         | déi Lénk  | 16  |     |
| 14 | MOUSEL          | Tania       | Suppléant        | déi Lénk  | 16  |     |



|    |             |                 |            |                                          |    |  |
|----|-------------|-----------------|------------|------------------------------------------|----|--|
| 15 | DA SILVA    | Bruno           | Effectif   | Piraten                                  | 16 |  |
| 16 | WIECZOREK   | Renata          | Suppléant  | Piraten                                  | 16 |  |
| 17 | BERNARDY    | Raymond         | Effectif   | ADR                                      | 16 |  |
| 18 | STORS       | Marcel          | Suppléant  | ADR                                      | 16 |  |
| 19 | SCHMITT     | Myriam          | Effectif   | DP                                       | 16 |  |
| 20 | REUTER      | Françoise       | Suppléant  | DP                                       | 16 |  |
| 21 | MESSI AFANA | Ritha<br>Carole | Effectif   | Résident                                 | 16 |  |
| 22 | GOULLEVEN   | Romance         | Effectif   | Union des Femmes<br>Luxembourgoises asbl | 16 |  |
| 23 | DUSCHENE    | Tamara          | Secrétaire | membre interne                           | 16 |  |

|    | <b>Sont nommé.e.s :</b> |               |               |                                       |
|----|-------------------------|---------------|---------------|---------------------------------------|
|    | <b>Nom</b>              | <b>Prénom</b> | <b>Statut</b> | <b>Fonction</b>                       |
| 1  | DAHAN-NONORGUES         | Livia         | Effectif      | LSAP                                  |
| 2  | KINN                    | Benjamin      | Effectif      | LSAP                                  |
| 3  | KLESTADT                | Carmie        | Effectif      | LSAP                                  |
| 4  | MATHIEU                 | Anna          | Effectif      | LSAP                                  |
| 5  | MOLITOR                 | Catherine     | Effectif      | LSAP                                  |
| 6  | SCUTO-FRANCK            | Vali          | Suppléant     | LSAP                                  |
| 7  | MAJERUS                 | Jean-Claude   | Président     | CSV                                   |
| 8  | LIPPERT-GIRA            | Michèle       | Effectif      | CSV                                   |
| 9  | REUTER-BAULER           | Carine        | Effectif      | CSV                                   |
| 10 | REUTER                  | Sandrine      | Suppléant     | CSV                                   |
| 11 | HORNICK                 | Michèle       | Effectif      | déi gréng                             |
| 12 | THEIS                   | Christiane    | Suppléant     | déi gréng                             |
| 13 | PHILIPPS                | Sandra        | Effectif      | déi Lénk                              |
| 14 | MOUSEL                  | Tania         | Suppléant     | déi Lénk                              |
| 15 | DA SILVA                | Bruno         | Effectif      | Piraten                               |
| 16 | WIECZOREK               | Renata        | Suppléant     | Piraten                               |
| 17 | BERNARDY                | Raymond       | Effectif      | ADR                                   |
| 18 | STORS                   | Marcel        | Suppléant     | ADR                                   |
| 19 | SCHMITT                 | Myriam        | Effectif      | DP                                    |
| 20 | REUTER                  | Françoise     | Suppléant     | DP                                    |
| 21 | MESSI AFANA             | Ritha Carole  | Effectif      | Résident                              |
| 22 | GOULLEVEN               | Romance       | Effectif      | Union des Femmes Luxembourgoises asbl |
| 23 | DUSCHENE                | Tamara        | Secrétaire    | membre interne                        |

e. Commission consultative de l'environnement et de la protection de la nature

|    | Nom          | Prénom     | Statut           | Fonction         | OUI | NON |
|----|--------------|------------|------------------|------------------|-----|-----|
| 1  | DAHME        | Yves       | Effectif         | LSAP             | 16  |     |
| 2  | HINTERSCHIED | Jil        | Effectif         | LSAP             | 16  |     |
| 3  | KRUX         | Serge      | Effectif         | LSAP             | 16  |     |
| 4  | REISDORF     | Pierre     | Effectif         | LSAP             | 16  |     |
| 5  | SKRIJELJ     | Jasmin     | Effectif         | LSAP             | 16  |     |
| 6  | THILL        | Steve      | Suppléant        | LSAP             | 16  |     |
| 7  | ANEN         | Gaston     | <b>Président</b> | CSV              | 16  |     |
| 8  | SCHMIT       | Jos        | Effectif         | CSV              | 16  |     |
| 9  | WEINTZEN     | Raymonde   | Effectif         | CSV              | 16  |     |
| 10 | BATTING      | Eric       | Suppléant        | CSV              | 16  |     |
| 11 | STEINMETZ    | Pit        | Effectif         | déi gréng        | 16  |     |
| 12 | FABER        | Serge      | Suppléant        | déi gréng        | 16  |     |
| 13 | BIVER        | Steve      | Effectif         | déi Lénk         | 16  |     |
| 14 | SEYLER       | Olivier    | Suppléant        | déi Lénk         | 16  |     |
| 15 | BRAUSCH      | Jean Luc   | Effectif         | Piraten          | 16  |     |
| 16 | DA SILVA     | Bruno      | Suppléant        | Piraten          | 16  |     |
| 17 | DA SILVA     | Isabel     | Effectif         | ADR              | 16  |     |
| 18 | STORS        | Marcel     | Suppléant        | ADR              | 16  |     |
| 19 | PEIFFER      | Christiane | Effectif         | DP               | 16  |     |
| 20 | SCHMARTZ     | Gilbert    | Suppléant        | DP               | 16  |     |
| 21 | SCHMIT       | Nadine     | Effectif         | Résident         | 16  |     |
| 22 | HENGEN       | David      | Secrétaire       | membre interne   | 16  |     |
| 23 | MOSSONG      | Christophe | Expert           | membre interne   | 16  |     |
| 24 | CLAUDE       | Tom        | Expert           | membre interne   | 16  |     |
| 25 | HAAS         | Jean-Marie | Effectif         | Natur&Emwelt     | 16  |     |
| 26 | JEITZ        | Olivier    | Suppléant        | Natur&Emwelt     | 16  |     |
| 27 | BORRELBACH   | Romain     | Effectif         | BIGS             | 15  | 1   |
| 28 | ARENDT       | Patrizia   | Suppléant        | BIGS             | 16  |     |
| 29 | DIELS        | Nadja      | Effectif         | Amis de la fleur | 16  |     |
| 30 | KAUFMANN     | Guy        | Suppléant        | Amis de la fleur | 16  |     |

|   | Sont nommé.e.s : |        |          |          |
|---|------------------|--------|----------|----------|
|   | Nom              | Prénom | Statut   | Fonction |
| 1 | DAHME            | Yves   | Effectif | LSAP     |
| 2 | HINTERSCHIED     | Jil    | Effectif | LSAP     |
| 3 | KRUX             | Serge  | Effectif | LSAP     |
| 4 | REISDORF         | Pierre | Effectif | LSAP     |

|    |            |            |            |                  |
|----|------------|------------|------------|------------------|
| 5  | SKRIJELJ   | Jasmin     | Effectif   | LSAP             |
| 6  | THILL      | Steve      | Suppléant  | LSAP             |
| 7  | ANEN       | Gaston     | Président  | CSV              |
| 8  | SCHMIT     | Jos        | Effectif   | CSV              |
| 9  | WEINTZEN   | Raymonde   | Effectif   | CSV              |
| 10 | BATTING    | Eric       | Suppléant  | CSV              |
| 11 | STEINMETZ  | Pit        | Effectif   | déi gréng        |
| 12 | FABER      | Serge      | Suppléant  | déi gréng        |
| 13 | BIVER      | Steve      | Effectif   | déi Lénk         |
| 14 | SEYLER     | Olivier    | Suppléant  | déi Lénk         |
| 15 | BRAUSCH    | Jean Luc   | Effectif   | Piraten          |
| 16 | DA SILVA   | Bruno      | Suppléant  | Piraten          |
| 17 | DA SILVA   | Isabel     | Effectif   | ADR              |
| 18 | STORS      | Marcel     | Suppléant  | ADR              |
| 19 | PEIFFER    | Christiane | Effectif   | DP               |
| 20 | SCHMARTZ   | Gilbert    | Suppléant  | DP               |
| 21 | SCHMIT     | Nadine     | Effectif   | Résident         |
| 22 | HENGEN     | David      | Secrétaire | membre interne   |
| 23 | MOSSONG    | Christophe | Expert     | membre interne   |
| 24 | CLAUDE     | Tom        | Expert     | membre interne   |
| 25 | HAAS       | Jean-Marie | Effectif   | Natur&Umwelt     |
| 26 | JEITZ      | Olivier    | Suppléant  | Natur&Umwelt     |
| 27 | BORRELBACH | Romain     | Effectif   | BIGS             |
| 28 | ARENDT     | Patrizia   | Suppléant  | BIGS             |
| 29 | DIELS      | Nadja      | Effectif   | Amis de la fleur |
| 30 | KAUFMANN   | Guy        | Suppléant  | Amis de la fleur |

f. Commission consultative des finances

|    | Nom       | Prénom  | Statut           | Fonction | OUI | NON |
|----|-----------|---------|------------------|----------|-----|-----|
| 1  | BRONZETTI | Denis   | <b>Président</b> | LSAP     | 16  |     |
| 2  | GILBERTZ  | Dany    | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 3  | KIRSCH    | Eugène  | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 4  | LATERZA   | Alain   | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 5  | ADROVIC   | Nermin  | Effectif         | LSAP     | 16  |     |
| 6  | RIBEIRO   | Carlos  | Suppléant        | LSAP     | 16  |     |
| 7  | FECCHI    | Corrado | Effectif         | CSV      | 16  |     |
| 8  | MELMER    | Nicolas | Effectif         | CSV      | 16  |     |
| 9  | MENGHI    | Albert  | Effectif         | CSV      | 16  |     |
| 10 | BASCHERA  | Michel  | Suppléant        | CSV      | 16  |     |

|    |                   |           |            |                |    |  |
|----|-------------------|-----------|------------|----------------|----|--|
| 11 | FABER             | Serge     | Effectif   | déi gréng      | 16 |  |
| 12 | CORNELY           | Alain     | Suppléant  | déi gréng      | 16 |  |
| 13 | ARENDT            | Patrizia  | Effectif   | déi Lénk       | 16 |  |
| 14 | URBANY            | Serge     | Suppléant  | déi Lénk       | 16 |  |
| 15 | DA SILVA          | Bruno     | Effectif   | Piraten        | 16 |  |
| 16 | FERREIRA DA COSTA | Andreia   | Suppléant  | Piraten        | 16 |  |
| 17 | SCHAMMO           | Mara      | Effectif   | ADR            | 16 |  |
| 18 | DA SILVA          | Isabel    | Suppléant  | ADR            | 16 |  |
| 19 | SPECK-BRAUN       | Patricia  | Effectif   | DP             | 16 |  |
| 20 | SCHMARTZ          | Georges   | Suppléant  | DP             | 16 |  |
| 21 | INFERRERA         | Salvatore | Effectif   | Résident       | 16 |  |
| 22 | CENCETTI          | Nathalie  | Secrétaire | membre interne | 16 |  |

|    | Sont nommé.e.s :  |           |            |                |
|----|-------------------|-----------|------------|----------------|
|    | Nom               | Prénom    | Statut     | Fonction       |
| 1  | BRONZETTI         | Denis     | Président  | LSAP           |
| 2  | GILBERTZ          | Dany      | Effectif   | LSAP           |
| 3  | KIRSCH            | Eugène    | Effectif   | LSAP           |
| 4  | LATERZA           | Alain     | Effectif   | LSAP           |
| 5  | ADROVIC           | Nermin    | Effectif   | LSAP           |
| 6  | RIBEIRO           | Carlos    | Suppléant  | LSAP           |
| 7  | FECCHI            | Corrado   | Effectif   | CSV            |
| 8  | MELMER            | Nicolas   | Effectif   | CSV            |
| 9  | MENGHI            | Albert    | Effectif   | CSV            |
| 10 | BASCHERA          | Michel    | Suppléant  | CSV            |
| 11 | FABER             | Serge     | Effectif   | déi gréng      |
| 12 | CORNELY           | Alain     | Suppléant  | déi gréng      |
| 13 | ARENDT            | Patrizia  | Effectif   | déi Lénk       |
| 14 | URBANY            | Serge     | Suppléant  | déi Lénk       |
| 15 | DA SILVA          | Bruno     | Effectif   | Piraten        |
| 16 | FERREIRA DA COSTA | Andreia   | Suppléant  | Piraten        |
| 17 | SCHAMMO           | Mara      | Effectif   | ADR            |
| 18 | DA SILVA          | Isabel    | Suppléant  | ADR            |
| 19 | SPECK-BRAUN       | Patricia  | Effectif   | DP             |
| 20 | SCHMARTZ          | Georges   | Suppléant  | DP             |
| 21 | INFERRERA         | Salvatore | Effectif   | Résident       |
| 22 | CENCETTI          | Nathalie  | Secrétaire | membre interne |

g. Commission consultative de la jeunesse

|    | Nom          | Prénom     | Statut           | Fonction       | OUI | NON |
|----|--------------|------------|------------------|----------------|-----|-----|
| 1  | HAAS         | Marc       | <b>Président</b> | LSAP           | 16  |     |
| 2  | KRAETZER     | Lynn       | Effectif         | LSAP           | 16  |     |
| 3  | MICHAELY     | Danni      | Effectif         | LSAP           | 16  |     |
| 4  | SCUTO-FRANCK | Vali       | Effectif         | LSAP           | 16  |     |
| 5  | ZAOUCH       | Yassine    | Effectif         | LSAP           | 16  |     |
| 6  | GREINER      | Hannah     | Suppléant        | LSAP           | 16  |     |
| 7  | DI STEFANO   | Graziella  | Effectif         | CSV            | 16  |     |
| 8  | KRÖGER       | Philippe   | Effectif         | CSV            | 16  |     |
| 9  | SCHOCKMEL    | Tom        | Effectif         | CSV            | 16  |     |
| 10 | BATTING      | Felix      | Suppléant        | CSV            | 16  |     |
| 11 | MEROVCI      | Anita      | Effectif         | déi gréng      | 16  |     |
| 12 | RAMMELLA     | Dave       | Suppléant        | déi gréng      | 16  |     |
| 13 | COSTANZI     | Mirka      | Effectif         | déi Lénk       | 16  |     |
| 14 | HUSS         | Shana      | Suppléant        | déi Lénk       | 16  |     |
| 15 | DA SILVA     | Bruno      | Effectif         | Piraten        | 16  |     |
| 16 | NETO         | Cindy      | Suppléant        | Piraten        | 16  |     |
| 17 | BRÜCK        | Jana       | Effectif         | ADR            | 16  |     |
| 18 | SCHAMMO      | Mara       | Suppléant        | ADR            | 16  |     |
| 19 | BIAGIONI     | Gabriella  | Effectif         | DP             | 16  |     |
| 20 | SANTOS DIAS  | Analia     | Suppléant        | DP             | 16  |     |
| 21 | FRÖHLING     | Christophe | Effectif         | Résident       | 16  |     |
| 22 | FACH         | Stéphanie  | Effectif         | SABA asbl      | 16  |     |
| 23 | MORES        | Francine   | Effectif         | SABA asbl      | 16  |     |
| 24 | LACOUR       | Yves       | Suppléant        | SABA asbl      | 16  |     |
| 25 | WEIS         | Marc       | Suppléant        | SABA asbl      | 16  |     |
| 26 | KAYSER       | David      | Secrétaire       | membre interne | 16  |     |

|   | Sont nommé.e.s : |           |           |          |
|---|------------------|-----------|-----------|----------|
|   | Nom              | Prénom    | Statut    | Fonction |
| 1 | HAAS             | Marc      | Président | LSAP     |
| 2 | KRAETZER         | Lynn      | Effectif  | LSAP     |
| 3 | MICHAELY         | Danni     | Effectif  | LSAP     |
| 4 | SCUTO-FRANCK     | Vali      | Effectif  | LSAP     |
| 5 | ZAOUCH           | Yassine   | Effectif  | LSAP     |
| 6 | GREINER          | Hannah    | Suppléant | LSAP     |
| 7 | DI STEFANO       | Graziella | Effectif  | CSV      |
| 8 | KRÖGER           | Philippe  | Effectif  | CSV      |

|    |             |            |            |                |
|----|-------------|------------|------------|----------------|
| 9  | SCHOCKMEL   | Tom        | Effectif   | CSV            |
| 10 | BATTING     | Felix      | Suppléant  | CSV            |
| 11 | MEROVCI     | Anita      | Effectif   | déi gréng      |
| 12 | RAMMELLA    | Dave       | Suppléant  | déi gréng      |
| 13 | COSTANZI    | Mirka      | Effectif   | déi Lénk       |
| 14 | HUSS        | Shana      | Suppléant  | déi Lénk       |
| 15 | DA SILVA    | Bruno      | Effectif   | Piraten        |
| 16 | NETO        | Cindy      | Suppléant  | Piraten        |
| 17 | BRÜCK       | Jana       | Effectif   | ADR            |
| 18 | SCHAMMO     | Mara       | Suppléant  | ADR            |
| 19 | BIAGIONI    | Gabriella  | Effectif   | DP             |
| 20 | SANTOS DIAS | Analia     | Suppléant  | DP             |
| 21 | FRÖHLING    | Christophe | Effectif   | Résident       |
| 22 | FACH        | Stéphanie  | Effectif   | SABA asbl      |
| 23 | MORES       | Francine   | Effectif   | SABA asbl      |
| 24 | LACOUR      | Yves       | Suppléant  | SABA asbl      |
| 25 | WEIS        | Marc       | Suppléant  | SABA asbl      |
| 26 | KAYSER      | David      | Secrétaire | membre interne |

h. Commission consultative de la mobilité

|    | Nom                | Prénom    | Statut           | Fonction  | OUI | NON |
|----|--------------------|-----------|------------------|-----------|-----|-----|
| 1  | GOELHAUSEN         | Marco     | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 2  | KOSTER             | Ronny     | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 3  | KRAETZER           | Jerry     | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 4  | REISER             | Romain    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 5  | RIBEIRO            | Carlos    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 6  | HAAS               | Marc      | Suppléant        | LSAP      | 16  |     |
| 7  | ANEN               | Aurélie   | <b>Président</b> | CSV       | 16  |     |
| 8  | BATTING            | Eric      | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 9  | FRIESEISEN         | Roger     | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 10 | SCHOCKMEL          | Tom       | Suppléant        | CSV       | 16  |     |
| 11 | FABER_HUBERTY      | Chantal   | Effectif         | déi gréng | 16  |     |
| 12 | WINTERSDORF        | Yann      | Suppléant        | déi gréng | 16  |     |
| 13 | LOMBARDI           | Boris     | Effectif         | déi Lénk  | 16  |     |
| 14 | PEREIRA FIGUEIREDO | Dany Luis | Suppléant        | déi Lénk  | 16  |     |
| 15 | DA SILVA           | Bruno     | Effectif         | Piraten   | 16  |     |
| 16 | FERREIRA DA COSTA  | Andreia   | Suppléant        | Piraten   | 16  |     |
| 17 | FERREIRA           | Bruno     | Effectif         | ADR       | 16  |     |
| 18 | PÜTZ               | Guy       | Suppléant        | ADR       | 16  |     |

|    |             |            |            |                                    |    |  |
|----|-------------|------------|------------|------------------------------------|----|--|
| 19 | SCHMARTZ    | Georges    | Effectif   | DP                                 | 16 |  |
| 20 | PEIFFER     | Christiane | Suppléant  | DP                                 | 16 |  |
| 21 | CASTRO      | Eduardo    | Effectif   | Résident                           | 16 |  |
| 22 | WEYRICH     | Marc       | Effectif   | Police                             | 16 |  |
| 23 | RAMA        | Mikael     | Suppléant  | Police                             | 16 |  |
| 24 | DICKEN      | Jos        | Effectif   | Agent municipal et Garde-champêtre | 16 |  |
| 25 | PESCAROLO   | Sven       | Suppléant  | Agent municipal et Garde-champêtre | 16 |  |
| 26 | HEISCHBOURG | Fernand    | expert     | membre interne                     | 16 |  |
| 27 | CHERCHI     | Sabrina    | Secrétaire | membre interne                     | 16 |  |

|    | Sont nommé.e.s :   |            |            |                                    |
|----|--------------------|------------|------------|------------------------------------|
|    | Nom                | Prénom     | Statut     | Fonction                           |
| 1  | GOELHAUSEN         | Marco      | Effectif   | LSAP                               |
| 2  | KOSTER             | Ronny      | Effectif   | LSAP                               |
| 3  | KRAETZER           | Jerry      | Effectif   | LSAP                               |
| 4  | REISER             | Romain     | Effectif   | LSAP                               |
| 5  | RIBEIRO            | Carlos     | Effectif   | LSAP                               |
| 6  | HAAS               | Marc       | Suppléant  | LSAP                               |
| 7  | ANEN               | Aurélie    | Président  | CSV                                |
| 8  | BATTING            | Eric       | Effectif   | CSV                                |
| 9  | FRIESEISEN         | Roger      | Effectif   | CSV                                |
| 10 | SCHOCKMEL          | Tom        | Suppléant  | CSV                                |
| 11 | FABER_HUBERTY      | Chantal    | Effectif   | déi gréng                          |
| 12 | WINTERSDORF        | Yann       | Suppléant  | déi gréng                          |
| 13 | LOMBARDI           | Boris      | Effectif   | déi Lénk                           |
| 14 | PEREIRA FIGUEIREDO | Dany Luis  | Suppléant  | déi Lénk                           |
| 15 | DA SILVA           | Bruno      | Effectif   | Piraten                            |
| 16 | FERREIRA DA COSTA  | Andreia    | Suppléant  | Piraten                            |
| 17 | FERREIRA           | Bruno      | Effectif   | ADR                                |
| 18 | PÜTZ               | Guy        | Suppléant  | ADR                                |
| 19 | SCHMARTZ           | Georges    | Effectif   | DP                                 |
| 20 | PEIFFER            | Christiane | Suppléant  | DP                                 |
| 21 | CASTRO             | Eduardo    | Effectif   | Résident                           |
| 22 | WEYRICH            | Marc       | Effectif   | Police                             |
| 23 | RAMA               | Mikael     | Suppléant  | Police                             |
| 24 | DICKEN             | Jos        | Effectif   | Agent municipal et Garde-champêtre |
| 25 | PESCAROLO          | Sven       | Suppléant  | Agent municipal et Garde-champêtre |
| 26 | HEISCHBOURG        | Fernand    | expert     | membre interne                     |
| 27 | CHERCHI            | Sabrina    | Secrétaire | membre interne                     |

i. Commission consultative des seniors

|    | Nom               | Prénom      | Statut     | Fonction                | OUI | NON |
|----|-------------------|-------------|------------|-------------------------|-----|-----|
| 1  | SCHLESSER         | Jean-Pierre | Président  | LSAP                    | 16  |     |
| 2  | KINN              | Alain       | Effectif   | LSAP                    | 16  |     |
| 3  | LACKNER           | Brigitte    | Effectif   | LSAP                    | 16  |     |
| 4  | MOLITOR           | Catherine   | Effectif   | LSAP                    | 16  |     |
| 5  | MONTE             | Domenico    | Effectif   | LSAP                    | 16  |     |
| 6  | KOSTER            | Ronny       | Suppléant  | LSAP                    | 16  |     |
| 7  | FRIESEISEN-BARTH  | Simone      | Effectif   | CSV                     | 16  |     |
| 8  | MENGHI-FLESC      | Claudine    | Effectif   | CSV                     | 16  |     |
| 9  | REDINGER-JOHNNS   | Liliane     | Effectif   | CSV                     | 16  |     |
| 10 | LIPPERT-GIRA      | Michèle     | Suppléant  | CSV                     | 16  |     |
| 11 | THEIS             | Christiane  | Effectif   | déi gréng               | 16  |     |
| 12 | TESSARO           | Nelly       | Suppléant  | déi gréng               | 16  |     |
| 13 | MASSARD           | Pol         | Effectif   | déi Lénk                | 16  |     |
| 14 | REUTER            | Martine     | Suppléant  | déi Lénk                | 16  |     |
| 15 | WIECZOREK         | Renata      | Effectif   | Piraten                 | 16  |     |
| 16 | DA SILVA          | Bruno       | Suppléant  | Piraten                 | 16  |     |
| 17 | DA SILVA          | Isabel      | Effectif   | ADR                     | 16  |     |
| 18 | JUNG              | Fernande    | Suppléant  | ADR                     | 16  |     |
| 19 | MORBACH           | Marianne    | Effectif   | DP                      | 16  |     |
| 20 | REUTER            | Françoise   | Suppléant  | DP                      | 16  |     |
| 21 | BOURCY            | Jeff        | Effectif   | Résident                | 16  |     |
| 22 | MASSARD-REINERT   | Romy        | Effectif   | LRIV                    | 16  |     |
| 23 | REUTER-ANGELSBERG | Dagmar      | Effectif   | Senioren Gemeng Suessem | 16  |     |
| 24 | FABER             | Geneviève   | Effectif   | Club Senior Prénzeberg  | 16  |     |
| 25 | BARTHEL           | Nathalie    | Secrétaire | membre interne          | 16  |     |

|   | Sont nommé.e.s : |             |           |          |
|---|------------------|-------------|-----------|----------|
|   | Nom              | Prénom      | Statut    | Fonction |
| 1 | SCHLESSER        | Jean-Pierre | Président | LSAP     |
| 2 | KINN             | Alain       | Effectif  | LSAP     |
| 3 | LACKNER          | Brigitte    | Effectif  | LSAP     |
| 4 | MOLITOR          | Catherine   | Effectif  | LSAP     |
| 5 | MONTE            | Domenico    | Effectif  | LSAP     |
| 6 | KOSTER           | Ronny       | Suppléant | LSAP     |
| 7 | FRIESEISEN-BARTH | Simone      | Effectif  | CSV      |
| 8 | MENGHI-FLESC     | Claudine    | Effectif  | CSV      |



|    |                   |            |            |                         |
|----|-------------------|------------|------------|-------------------------|
| 9  | REDINGER-JOHANNS  | Liliane    | Effectif   | CSV                     |
| 10 | LIPPERT-GIRA      | Michèle    | Suppléant  | CSV                     |
| 11 | THEIS             | Christiane | Effectif   | déi gréng               |
| 12 | TESSARO           | Nelly      | Suppléant  | déi gréng               |
| 13 | MASSARD           | Pol        | Effectif   | déi Lénk                |
| 14 | REUTER            | Martine    | Suppléant  | déi Lénk                |
| 15 | WIECZOREK         | Renata     | Effectif   | Piraten                 |
| 16 | DA SILVA          | Bruno      | Suppléant  | Piraten                 |
| 17 | DA SILVA          | Isabel     | Effectif   | ADR                     |
| 18 | JUNG              | Fernande   | Suppléant  | ADR                     |
| 19 | MORBACH           | Marianne   | Effectif   | DP                      |
| 20 | REUTER            | Françoise  | Suppléant  | DP                      |
| 21 | BOURCY            | Jeff       | Effectif   | Résident                |
| 22 | MASSARD-REINERT   | Romy       | Effectif   | LRIV                    |
| 23 | REUTER-ANGELSBERG | Dagmar     | Effectif   | Senioren Gemeng Suessem |
| 24 | FABER             | Geneviève  | Effectif   | Club Senior Prënzebiërg |
| 25 | BARTHEL           | Nathalie   | Secrétaire | membre interne          |

j. Commission consultative des sports

|    | Nom             | Prénom   | Statut           | Fonction  | OUI | NON |
|----|-----------------|----------|------------------|-----------|-----|-----|
| 1  | CIANCANELLI     | Olivier  | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 2  | DENUIT          | Marco    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 3  | KRIPLER         | Max      | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 4  | KRUX            | Serge    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 5  | THILL           | Steve    | Effectif         | LSAP      | 16  |     |
| 6  | KRAETZER        | Jerry    | Suppléant        | LSAP      | 16  |     |
| 7  | LOGELIN         | Anne     | <b>Président</b> | CSV       | 16  |     |
| 8  | BISCHEL         | Roby     | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 9  | REUTER          | Johny    | Effectif         | CSV       | 16  |     |
| 10 | BERTEMES-POLFER | Michèle  | Suppléant        | CSV       | 16  |     |
| 11 | ERPELDING       | Fabienne | Effectif         | déi gréng | 16  |     |
| 12 | CORNELY         | Alain    | Suppléant        | déi gréng | 16  |     |
| 13 | REUTER          | Martine  | Effectif         | déi Lénk  | 16  |     |
| 14 | HOLZINGER       | Irina    | Suppléant        | déi Lénk  | 16  |     |
| 15 | KELSEN          | John     | Effectif         | Piraten   | 16  |     |
| 16 | NETO            | Cindy    | Suppléant        | Piraten   | 16  |     |
| 17 | REYTER          | Luc      | Effectif         | ADR       | 15  | 1   |
| 18 | BRÜCK           | Jana     | Suppléant        | ADR       | 16  |     |
| 19 | DE FELICA       | Claudio  | Effectif         | DP        | 16  |     |

|    |              |           |            |                   |    |  |
|----|--------------|-----------|------------|-------------------|----|--|
| 20 | SCHMITT      | Myriam    | Suppléant  | DP                | 16 |  |
| 21 | LOGELIN      | Joe       | Effectif   | Résident          | 16 |  |
| 22 | MEYER        | Nic       | Effectif   | Entente Belvaux   | 16 |  |
| 23 | TIRONI       | Serge     | Suppléant  | Entente Belvaux   | 16 |  |
| 24 | STOCCHI      | Marco     | Effectif   | Entente Ehlerange | 16 |  |
| 25 | SPANO        | Andrea    | Suppléant  | Entente Ehlerange | 16 |  |
| 26 | ALLAR-ALESCH | Lynn      | Effectif   | Entente Sanem     | 16 |  |
| 27 | WELTER       | Christian | Suppléant  | Entente Sanem     | 16 |  |
| 28 | SCHMIT       | Jos       | Effectif   | Entente Soleuvre  | 16 |  |
| 29 | PRATT        | Chantal   | Suppléant  | Entente Soleuvre  | 16 |  |
| 30 | KIEFFER      | Dan       | Secrétaire | membre interne    | 16 |  |

|    | Sont nommé.e.s : |          |           |                   |
|----|------------------|----------|-----------|-------------------|
|    | Nom              | Prénom   | Statut    | Fonction          |
| 1  | CIANCANELLI      | Olivier  | Effectif  | LSAP              |
| 2  | DENUIT           | Marco    | Effectif  | LSAP              |
| 3  | KRIPLER          | Max      | Effectif  | LSAP              |
| 4  | KRUX             | Serge    | Effectif  | LSAP              |
| 5  | THILL            | Steve    | Effectif  | LSAP              |
| 6  | KRAETZER         | Jerry    | Suppléant | LSAP              |
| 7  | LOGELIN          | Anne     | Président | CSV               |
| 8  | BISCHEL          | Roby     | Effectif  | CSV               |
| 9  | REUTER           | Johny    | Effectif  | CSV               |
| 10 | BERTEMES-POLFER  | Michèle  | Suppléant | CSV               |
| 11 | ERPELDING        | Fabienne | Effectif  | déi gréng         |
| 12 | CORNELY          | Alain    | Suppléant | déi gréng         |
| 13 | REUTER           | Martine  | Effectif  | déi Lénk          |
| 14 | HOLZINGER        | Irina    | Suppléant | déi Lénk          |
| 15 | KELSEN           | John     | Effectif  | Piraten           |
| 16 | NETO             | Cindy    | Suppléant | Piraten           |
| 17 | REYTER           | Luc      | Effectif  | ADR               |
| 18 | BRÜCK            | Jana     | Suppléant | ADR               |
| 19 | DE FELICA        | Claudio  | Effectif  | DP                |
| 20 | SCHMITT          | Myriam   | Suppléant | DP                |
| 21 | LOGELIN          | Joe      | Effectif  | Résident          |
| 22 | MEYER            | Nic      | Effectif  | Entente Belvaux   |
| 23 | TIRONI           | Serge    | Suppléant | Entente Belvaux   |
| 24 | STOCCHI          | Marco    | Effectif  | Entente Ehlerange |
| 25 | SPANO            | Andrea   | Suppléant | Entente Ehlerange |

|    |              |           |            |                  |
|----|--------------|-----------|------------|------------------|
| 26 | ALLAR-ALESCH | Lynn      | Effectif   | Entente Sanem    |
| 27 | WELTER       | Christian | Suppléant  | Entente Sanem    |
| 28 | SCHMIT       | Jos       | Effectif   | Entente Soleuvre |
| 29 | PRATT        | Chantal   | Suppléant  | Entente Soleuvre |
| 30 | KIEFFER      | Dan       | Secrétaire | membre interne   |

15. Nomination des membres au sein de la commission des loyers

|   | Nom                    | Prénom      | Statut    | Fonction               | OUI | NON |
|---|------------------------|-------------|-----------|------------------------|-----|-----|
| 1 | AGUILAR VAN DEN EYNDEN | Elfida      | Effectif  | assesseur-locataire    | 16  |     |
| 2 | FORESTI                | André       | Effectif  | assesseur-propriétaire | 16  |     |
| 3 | SCHMIT                 | Jean        | Suppléant | assesseur-propriétaire | 16  |     |
| 4 | SCHLESSER              | Jean-Pierre | Président | LSAP                   | 16  |     |

|   | Sont nommé.e.s :       |             |           |                        |
|---|------------------------|-------------|-----------|------------------------|
|   | Nom                    | Prénom      | Statut    | Fonction               |
| 1 | AGUILAR VAN DEN EYNDEN | Elfida      | Effectif  | assesseur-locataire    |
| 2 | FORESTI                | André       | Effectif  | assesseur-propriétaire |
| 3 | SCHMIT                 | Jean        | Suppléant | assesseur-propriétaire |
| 4 | SCHLESSER              | Jean-Pierre | Président | LSAP                   |

16. Nomination des membres au sein de la commission du vivre-ensemble interculturel

|    | Nom                 | Prénom        | Nationalité                | Membre    | OUI | NON |
|----|---------------------|---------------|----------------------------|-----------|-----|-----|
| 1  | AGUILAR             | Elfida        | panaméenne-luxembourgeoise | Effectif  | 16  |     |
| 2  | BOUABDALLAH         | Ikbal         | algérienne                 | Suppléant | 16  |     |
| 3  | MATHIEU             | Anna          | allemande                  | Effectif  | 16  |     |
| 4  | KUHLMANN            | Natascha      | allemande                  | Suppléant | 16  |     |
| 5  | MAINBERGER          | Valerie       | française                  | Effectif  | 16  |     |
| 6  | COUVREUR            | Yvan          | belge                      | Suppléant | 16  |     |
| 7  | MACIAS BRITO        | Mayra Azucena | équatorienne               | Effectif  | 16  |     |
| 8  | MESSI AFANA         | Ritha Carole  | camerounaise               | Suppléant | 16  |     |
| 9  | DI STEFANO DOMENICO | Graziella     | luxembourgeoise            | Effectif  | 16  |     |
| 10 | SCHUSTER            | Pascal        | française                  | Suppléant | 16  |     |
| 11 | MONTE               | Domenico      | italienne-luxembourgeoise  | Effectif  | 16  |     |
| 12 | MEFTAH              | Amel          | luxembourgeoise            | Suppléant | 16  |     |
| 13 | BALOG               | Sándor        | luxembourgeoise            | Effectif  | 16  |     |
| 14 | OLIVEIRA BORGES     | Sofia Mariana | portugaise-luxembourgeoise | Suppléant | 16  |     |
| 15 | ZAROTTI-TINOR       | Francesca     | luxembourgeoise            | Effectif  | 16  |     |
| 16 | FRANZEN             | Gaby          | luxembourgeoise            | Suppléant | 16  |     |

|    |                     |            |                            |            |    |  |
|----|---------------------|------------|----------------------------|------------|----|--|
| 17 | KOMBO               | Alexis     | luxembourgeoise            | Effectif   | 16 |  |
| 18 | AJDARPASIC-SUTKOVIC | Resmija    | luxembourgeoise            | Suppléant  | 16 |  |
| 19 | RENARD              | Sylvia     | luxembourgeoise            | Effectif   | 16 |  |
| 20 | NICLOU              | Sonja      | luxembourgeoise            | Suppléant  | 16 |  |
| 21 | OUAKEF              | Jacqueline | luxembourgeoise            | Effectif   | 16 |  |
| 22 | REICHLING           | Conny      | luxembourgeoise            | Suppléant  | 16 |  |
| 23 | ROMEO               | Franca     | luxembourgeoise            | Président  | 16 |  |
| 24 | MORGENTHALER        | Nathalie   | luxembourgeoise            | Suppléant  | 16 |  |
| 25 | TEIXEIRA            | Susanna    | portugaise-luxembourgeoise | Effectif   | 16 |  |
| 26 | TEIXEIRA            | Sarah      | portugaise-luxembourgeoise | Suppléant  | 16 |  |
| 27 | NDOLI               | Alphonsine |                            | Secrétaire | 16 |  |

| Sont nommé.e.s : |                     |               |                            |           |
|------------------|---------------------|---------------|----------------------------|-----------|
|                  | Nom                 | Prénom        | Nationalité                | Membre    |
| 1                | AGUILAR             | Elfida        | panaméenne-luxembourgeoise | Effectif  |
| 2                | BOUABDALLAH         | Ikbal         | algérienne                 | Suppléant |
| 3                | MATHIEU             | Anna          | allemande                  | Effectif  |
| 4                | KUHLMANN            | Natascha      | allemande                  | Suppléant |
| 5                | MAINBERGER          | Valerie       | française                  | Effectif  |
| 6                | COUVREUR            | Yvan          | belge                      | Suppléant |
| 7                | MACIAS BRITO        | Mayra Azucena | équatorienne               | Effectif  |
| 8                | MESSI AFANA         | Ritha Carole  | camerounaise               | Suppléant |
| 9                | DI STEFANO DOMENICO | Graziella     | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 10               | SCHUSTER            | Pascal        | française                  | Suppléant |
| 11               | MONTE               | Domenico      | italienne-luxembourgeoise  | Effectif  |
| 12               | MEFTAH              | Amel          | luxembourgeoise            | Suppléant |
| 13               | BALOG               | Sándor        | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 14               | OLIVEIRA BORGES     | Sofia Mariana | portugaise-luxembourgeoise | Suppléant |
| 15               | ZAROTTI-TINOR       | Francesca     | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 16               | FRANZEN             | Gaby          | luxembourgeoise            | Suppléant |
| 17               | KOMBO               | Alexis        | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 18               | AJDARPASIC-SUTKOVIC | Resmija       | luxembourgeoise            | Suppléant |
| 19               | RENARD              | Sylvia        | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 20               | NICLOU              | Sonja         | luxembourgeoise            | Suppléant |
| 21               | OUAKEF              | Jacqueline    | luxembourgeoise            | Effectif  |
| 22               | REICHLING           | Conny         | luxembourgeoise            | Suppléant |
| 23               | ROMEO               | Franca        | luxembourgeoise            | Président |
| 24               | MORGENTHALER        | Nathalie      | luxembourgeoise            | Suppléant |

|           |                 |                   |                                   |                   |
|-----------|-----------------|-------------------|-----------------------------------|-------------------|
| <b>25</b> | <b>TEIXEIRA</b> | <b>Susanna</b>    | <b>portugaise-luxembourgeoise</b> | <b>Effectif</b>   |
| <b>26</b> | <b>TEIXEIRA</b> | <b>Sarah</b>      | <b>portugaise-luxembourgeoise</b> | <b>Suppléant</b>  |
| <b>27</b> | <b>NDOLI</b>    | <b>Alphonsine</b> |                                   | <b>Secrétaire</b> |

17. Nomination des membres au sein de la commission scolaire

|    | <b>Nom</b>       | <b>Prénom</b> | <b>Statut</b> | <b>Fonction</b>      | <b>OUI</b> | <b>NON</b> |
|----|------------------|---------------|---------------|----------------------|------------|------------|
| 1  | GIERENZ          | Steve         | Président     | LSAP                 | 16         |            |
| 2  | OLMO             | Serge         | Membre        | SEA                  | 16         |            |
| 3  | BELCHE           | Marcel        | Membre        | SEA                  | 16         |            |
| 4  | KLOOS            | Philippe      | Membre        | Direction Région SUD | 16         |            |
| 5  | AFONSO           | Cindy         | Membre        | RASE                 | 16         |            |
| 6  | MAUSEN           | Jessica       | Membre        | Sportsprojet         | 16         |            |
| 7  | MICHELY          | Max           | Membre        | Aquakuss             | 16         |            |
| 8  | WINTERSDORF      | Joël          | Effectif      | Comité de cogestion  | 16         |            |
| 9  | THIL             | Annick        | Effectif      | Comité de cogestion  | 16         |            |
| 10 | HARY             | Marco         | Suppléant     | Comité de cogestion  | 16         |            |
| 11 | DUHR             | François      | Effectif      | Conseil des parents  | 16         |            |
| 12 | REYTER-KRISCHLER | Mireille      | Effectif      | Conseil des parents  | 16         |            |
| 13 | ERPELDING        | Fabienne      | Suppléant     | Conseil des parents  | 16         |            |
| 14 | REUTER           | Steve         | Secrétaire    | membre interne       | 16         |            |

| <b>Sont nommé.e.s :</b> |                         |                 |                   |                             |
|-------------------------|-------------------------|-----------------|-------------------|-----------------------------|
|                         | <b>Nom</b>              | <b>Prénom</b>   | <b>Statut</b>     | <b>Fonction</b>             |
| <b>1</b>                | <b>GIERENZ</b>          | <b>Steve</b>    | <b>Président</b>  | <b>LSAP</b>                 |
| <b>2</b>                | <b>OLMO</b>             | <b>Serge</b>    | <b>Membre</b>     | <b>SEA</b>                  |
| <b>3</b>                | <b>BELCHE</b>           | <b>Marcel</b>   | <b>Membre</b>     | <b>SEA</b>                  |
| <b>4</b>                | <b>KLOOS</b>            | <b>Philippe</b> | <b>Membre</b>     | <b>Direction Région SUD</b> |
| <b>5</b>                | <b>AFONSO</b>           | <b>Cindy</b>    | <b>Membre</b>     | <b>RASE</b>                 |
| <b>6</b>                | <b>MAUSEN</b>           | <b>Jessica</b>  | <b>Membre</b>     | <b>Sportsprojet</b>         |
| <b>7</b>                | <b>MICHELY</b>          | <b>Max</b>      | <b>Membre</b>     | <b>Aquakuss</b>             |
| <b>8</b>                | <b>WINTERSDORF</b>      | <b>Joël</b>     | <b>Effectif</b>   | <b>Comité de cogestion</b>  |
| <b>9</b>                | <b>THIL</b>             | <b>Annick</b>   | <b>Effectif</b>   | <b>Comité de cogestion</b>  |
| <b>10</b>               | <b>HARY</b>             | <b>Marco</b>    | <b>Suppléant</b>  | <b>Comité de cogestion</b>  |
| <b>11</b>               | <b>DUHR</b>             | <b>François</b> | <b>Effectif</b>   | <b>Conseil des parents</b>  |
| <b>12</b>               | <b>REYTER-KRISCHLER</b> | <b>Mireille</b> | <b>Effectif</b>   | <b>Conseil des parents</b>  |
| <b>13</b>               | <b>ERPELDING</b>        | <b>Fabienne</b> | <b>Suppléant</b>  | <b>Conseil des parents</b>  |
| <b>14</b>               | <b>REUTER</b>           | <b>Steve</b>    | <b>Secrétaire</b> | <b>membre interne</b>       |

18. Prise de connaissance d'un changement du siège social de « SweetSpot asbl »

**Prise de connaissance**

19. Prise de connaissance des statuts de « KC Suessem 2023 »

**Avis favorable  
Classement catégorie I**

20. a. Conversion d'un poste d'employé e communal e du groupe d'indemnité CI, sous-groupe administratif en un poste d'employé e communal e du groupe d'indemnité BI, sous-groupe administratif

**Vote unanime**

20. b. Motion « déi gréng » - Soutien des jeunes lors de la pénurie générale de logements

**Motioun**

**betreffend d'Ënnerstëtzung vu Jugendlechen mat familiären a psychosoziale Probleemer an d'Ënnerstëtzung vu Jugendlechen an der allgemenger Wunnengsnout.**



- **Betruechtend**, datt et hautdesdaags ëmmer méi Kanner a Jugendlecher mat familiären a psychosoziale Probleemer gëtt;
- **betruechtend**, datt den aktuelle locative Wunnengsmaart besonnesch ugespaant ass, fir jonk Leit déi net méi am Elterenhaus wunne wëllen oder dierfen;
- **betruechtend**, datt zënter längerem d'Haus op Nummer 84 an der Suessemerstrooss zu Éilereng ze verkaufen ass;
- **betruechtend**, datt dëst Haus fir eng Co-Habitatioun ageriicht ass;
- **betruechtend**, datt dëst Haus ablécklech un d'A.s.b.l. Solidarité Jeunes<sup>1</sup> verlount ass;
- **wëssend**, datt d'Hauptzil vu Solidarité Jeunes d'Betreiung vu jonke Mënschen a schwierege Liewenssituatiounen ass an de Veräin zu dësem Zweck eng Rei Wungruppen bedreift a betreit;
- **betruechtend**, datt an der Wungrupp vum Foyer ROC zu Éilereng an der Suessemerstrooss den Ament 8 Jugendlecher do een Doheem fonnt hunn;

**invitéiert de Gemengerot de Schäfferot:**

- **d'Méiglechkeet ze préiwen fir dëst Haus ze kafen an der A.s.b.l. Solidarité Jeunes<sup>2</sup> géint bezuelen vun engem moderate Loyer zur Verfügung ze stellen an esou ganz pragmatesch ze garantéieren, datt wäertvolle Wunraum fir jonk Leit bei eis an der Gemeng Suessem erhalte bleift.**

Éilereng, den 18. September 2023,

fir déi gréng Suessem,

Serge Faber  
Gemengerot

| Vote(s) positif(s): 2         | Vote(s) négatif(s): 13                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cecchetti Myriam, Faber Serge | Anen Gaston, Asselborn-Bintz Simone<br>Bronzetti Denis, Da Silva Bruno, Dahm<br>Yves, Gierenz Steve, Goelhausen<br>Marco, Haas Marc, Logelin Anne,<br>Lorang Mike, Morgenthaler Nathalie,<br>Schammo Mara, Speck-Braun Patricia |

20. c. Motion « déi gréng » - Vitesse 30km/h

## Motioun

betreffend d'Aféiere vun enger Vitesse vun 30 km/h virun de Schoulen/Maison-relaisen an an den Uertszentren vu Bieles, Zolwer, Suessem an Éilereng



- **Betruechtend**, datt bal all Partei, déi am Suessemer Gemengerot vertrauden ass, sech an hirem jeweilegen Gemengewalprogramm fir eng Verkéiersberouegung an den Uertszentren a virun de Schoulen/Maison-relaisen vun eiser Gemeng agesat huet;
- **betruechtend**, datt eng Vitesse vun 30 km/h, ausser an de Wunnquartieren, och an den Uertszentren a virun de Schoulen/Maison-relaisen ee groussen Impakt op méi Sécherheet an op méi Liewensqualitéit vun eisen Awunnerinnen an Awunner huet;
- **betruechtend**, datt de Masterplang Mobilitéit 2030 vun eiser Gemeng eng Vitesse vun 30 km/h als eng decisiv Etapp vun der Verkéiersberouegung gesäit;
- **betruechtend**, datt eis Gemeng an hirem Masterplang Mobilitéit 2030 sech wëncht fir deelweis och op nationale Stroossen eng Vitesse vun 30 km/h anzeféieren;
- **betruechtend** déi nei Lignes directrices fir Verkéiersberouegung, déi de Mobilitéitsminister (François Bausch/déi gréng) an d'Inneministesch (Taina Bofferding/LSAP) rezent gemeinsam virgestallt hunn;
- **betruechtend**, datt dës Lignes directrices an de Plan National de Mobilité (PNM) 2035 eng « Classification fonctionnelle » vun alle Stooosse innerhalb vun den Uertschafte an 3 Kategorie virgesäit (routes de liaison - routes de distribution - rues de desserte locale sans transit motorisé) ;
- **betruechtend**, datt dës Lignes directrices fir all virgenannte Kategorie vu Strooss definéiert, wou an ënner welke Konditiounen eng Vitesse vun 30 km/h méiglech ass an och am Detail beschreift, wéi eng (baulech) Moosnamen dofir néideg sinn;
- **betruechtend**, datt laut dëse Lignes directrices op den Distributiounsstroossen eng Vitesse vun 30 km/h op der ganzer Längt méiglech ass;
- **betruechtend**, datt laut dëse Lignes directrices op de Liaisonsstroossen eng Vitesse vun 30 km/h an den Uertszentren (centralité) a virun de Schoulen/Maison-relaisen op enger Längt vun 200 Meter méiglech ass a
- **wëssend**, datt dësen Tronçon och kann verlängert ginn, wann d'Konditiounen erfëllt sinn;

invitéiert de Gemengerot de Schäfferot:

- 1) fir esou schnell wéi méiglech mat den zoustännegen Instanzen eng Classification fonctionnelle vun alle Stroossen an eiser Gemeng auszeschaffen a festzeleeën;

**2) fir alles an d'Weeër ze leeden fir op d'mannst op folgende Plazen an de nächste 6 Joer eng Vitesse vun 30 km/h anzeféieren:**

- **Bieles:**

- rue d'Esch: vum Foussgängeriwwegang (op Héicht vun der Hausnummer 27) bis op de Rond-point Gemeng ;
- rue de la Poste: vum Parking-Busarrêt Gemeng/Post bis op de Rond-point Gemeng ;
- rue de la Poste : op Héicht vun der Hausnummer 16 bis Kräizung Matgeswee;
- rue de l'Usine: vun der Kräizung Matgeswee bis de Foussgängeriwwegang (op Héicht vun der Hausnummer 34);
- rue du Stade (ganz)

- **Bieles / Zolwer:**

- Chemin Rouge op ganzer Längt ;

- **Zolwer:**

- Rue d'Esch: vum Foussgängeriwwegang (op Héicht vun der Hausnummer 32) bis op d'Place de l'Indépendance (Kräizung mat der rue de Belvaux);
- Rue Prince Jean: vun der Kräizung mat der rue de l'Église bis op d'Place de l'Indépendance (Kräizung bei der „Épicerie“) ;
- Rue du Knapp: vun der Kräizung bei der „Épicerie“ bis op d'Kräizung mat der rue de Differdange;
- Rue de Belvaux : vun der Kräizung mat der rue Dickskopp bis op d'Place de l'Indépendance (Kräizung mat der rue d'Esch);
- Rue de Differdange : vun der Kräizung mat der rue du Bois bis op d'Place de l'Indépendance (Kräizung mat der rue de Belvaux);
- Rue Scheierhaff : vum Busarrêt Kuss bis op d'Kräizung mat der rue Dickskopp;
- Rue Jean Anen: vun der Kräizung mat der rue Dickskopp bis op d'Kräizung mat der rue de la Gare;

- **Suessem:**

- Rue de Niederkorn: vum Busarrêt Cité Tornaco bis op d'Kräizung mat der rue d'Esch;
- Rue d'Esch: vun der Kräizung mat der rue des Aulnes bis op d'Kräizung mat der Grand'Rue;

- **Éilereng:**

- Rue de Mondercange: vum Iwwergang PC6 (nationale Vëloswee) bis op d'Kräizung mat der rue d'Esch;
- Rue d'Esch: vum Foussgängeriwwegang beim Fussballsterrain bis op d'Kräizung mat der rue de Mondercange;
- Rue de Sanem: vum Foussgängeriwwegang beim Keupewee bis op d'Kräizung mat der rue de Mondercange.

Éilereng, den 18. September 2023,

fir déi gréng Suessem,



Serge Faber  
Gemengerot

| Vote(s) positif(s): 5                                                             | Vote(s) négatif(s): 12                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cecchetti Myriam, Da Silva Bruno, Faber Serge, Schammo Mara, Speck-Braun Patricia | Anen Gaston, Asselborn-Bintz Simone, Bronzetti Denis, Dahm Yves, Gierenz Steve, Goelhausen Marco, Haas Marc, Kripler Max, Logelin Anne, Lorang Mike, Morgenthaler Nathalie, Romeo Franca |

## 20. d. Questions et divers



Sanem, le 19 septembre 2023

Au conseil échevinal

Conformément aux articles 13 et 25 de la loi communale du 13.12.1988 et aux articles 6 et 7 du règlement d'ordre intérieur du conseil communal de Sanem, nous nous permettons de vous soumettre les questions suivantes en vue de la séance du conseil communal du 22 septembre 2023, et dont les réponses et la communication des réponses devraient se faire selon les modalités prescrites par ces mêmes articles.

### **Les transports publics notamment le couloir multimodal et le tram rapide entre la Cloche d'Or et Belvaux**

La semaine dernière, le ministère a révélé le calendrier prévisionnel pour la mise en service du tram rapide à Belvaux, prévue au plus tard en 2035, avec un terminus à proximité immédiate de la maison communale. De plus, dans la même zone, le Plan National de Mobilité 2035 (PNM 2035) envisage le regroupement des arrêts CFL excentrés de Belval-Rédange et Belvaux-Soleuvre en un nouvel arrêt dénommé Belvaux-Mairie, ainsi que la création d'un corridor à haut niveau de service pour les bus (CHNS).

Ces nouvelles infrastructures au cœur de Belvaux, notamment aux abords de la commune et du bâtiment de la Poste, présentent une opportunité exceptionnelle de créer un pôle d'échange attractif entre différents modes de transport. Plus encore, elles offrent à la commune une occasion unique de revitaliser le centre de Belvaux, ouvrant la voie à une nouvelle dynamique au sein de notre communauté.

Dans ce contexte, nous souhaitons poser les questions suivantes :

1. La commune est-elle dûment informée des projets en cours ainsi que de leur calendrier de réalisation ?

2. La commune envisage-t-elle activement de participer aux études relatives à ces trois projets (arrêt CFL, tram et CHNS) ?

3. La commune est-elle consciente du potentiel que représentent ces projets pour la revalorisation du centre de Belvaux ? Dans cette perspective, prévoit-elle d'engager des études et un projet visant à relier et redéfinir les aménagements aux abords de ces infrastructures, dans le but d'optimiser l'accessibilité de ce pôle d'échanges depuis tous les quartiers de Belvaux, conformément aux directives du PNM 2035 ?

Nous estimons que ces projets offrent à la commune une opportunité inestimable de réaliser un projet d'intérêt général. Nous sommes enthousiastes à l'idée d'explorer ces possibilités pour le bénéfice de notre communauté.

Cependant, nous tenons à souligner que la commune ne peut se permettre de manquer cette opportunité et doit immédiatement s'engager dans les études en collaboration avec les différents maîtres d'ouvrage (CFL, Luxtram, etc.) tout en lançant ses propres études pour garantir la réalisation d'un projet global optimal. Pour des projets de cette envergure, l'année 2035 approche rapidement, et il est impératif que la commune entame ce travail dès maintenant.

Nous attendons avec impatience vos réponses et contributions à cette discussion essentielle pour notre communauté.

Avec mes meilleures salutations

Myriam Cecchetti

Conseillère de déi lénk

### **Séance à huis clos**

21. Nomination d'un délégué commun au sein du conseil d'administration CGDIS

**Propose de nommer : Monsieur WOLTER Michel**

### **Personnel**

22. Démission d'un fonctionnaire communal du groupe de traitement CI, sous-groupe administratif, à partir du 1er octobre 2023

**Démission accordée**

23. Nomination d'un e fonctionnaire communal e du groupe de traitement CI, sous-groupe administratif à temps plein pour les besoins du Biergerzenter

**Est nommée : CARVALHO PROENCA Adriana**

24. Nomination d'un e fonctionnaire communal e du groupe de traitement CI, sous-groupe administratif à temps plein pour les besoins du Biergerzenter

**Est nommée : VANPETEGHEM Sandra**

|                  |                        |                  |
|------------------|------------------------|------------------|
| Anen Gaston      | Asselborn-Bintz Simone | Bronzetti Denis  |
| Cecchetti Myriam | Da Silva Bruno         | Dahm Yves        |
| Faber Serge      | Gierenz Steve          | Goelhausen Marco |
| Haas Marc        | Kripler Max            | Logelin Anne     |
| Lorang Mike      | Morgenthaler Nathalie  | Romeo Franca     |
| Schammo Mara     | Speck-Braun Patricia   |                  |